

Traduzione in lingua italiana

VISITA ALLE ROVINE ARCHEOLOGICHE

Qui penso che il progresso non esista:

Sepolta tra polveri antiche

In mezzo alla terra secca una volta come l'oro

Ora sporca e triste,

vado cercando la vita,

le parole, gli affetti

di madri, figli, soldati.

Sepolti, persi in mezzo ai sassi

Pomeriggi soddisfatti

D'amori infuocati

Al fresco di glicini e viti

Con vino dolce e frutta acerba.

Sepolti tra le colonne atterrate

Tanti nomi sconosciuti

Di padroni e di schiavi.

Ora solo le ombre restano,

un chiodo arrugginito dal tempo,

un coccio disegnato, buono per il museo.

Neanche i ricordi sono rimasti,

Solo una lacrima sulla mia faccia

persa e confusa.

Lucia Fusco, La Combattente